



Pour publication immédiate : 25/06/2018

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE L'OUVERTURE DU PEERLESS POOL COMPLEX D'UN BUDGET DE 2,9 MILLIONS DE DOLLARS DANS LE PARC D'ÉTAT SARATOGA

Le nouveau complexe aquatique inclut un terrain de jeu, un jardin pollinisateur, un disc golf et des pavillons - voir les photos [ici](#)

Projet achevé avant l'échéance fixée pour le début de la saison de nage 2018

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui l'achèvement du nouveau Peerless Pool Complex (Complexe de piscine Peerless) d'un budget de 2,9 millions de dollars dans le parc d'État Saratoga à temps pour la saison de nage 2018. Financé par l'initiative NY Parks 2020 du Gouverneur Cuomo afin de rajeunir et moderniser le système de parcs d'État, le nouveau complexe dispose de piscines améliorées et offre plus d'espaces verts à proximité.

« Les parcs de l'État de New York sont sans égales et jouent un rôle de catalyseur en soutenant et en stimulant l'économie locale », **a déclaré le Gouverneur Cuomo.** « En leur redonnant leurs lustres d'antan et en les réinventant, nous offrons des destinations récréatives qui profiteront à de nombreuses générations. »

Le nouveau bain public est d'un tiers plus petit que l'ancien ouvrage en béton, laissant plus d'espaces verts autour de la piscine. En outre, la modernisation de l'infrastructure contribue à améliorer l'orientation des visiteurs, à accroître la sécurité grâce à des lignes de visibilité améliorées depuis le bureau des sauveteurs jusqu'aux zones de nage, et à offrir plus de vestiaires, notamment des toilettes familiales afin de mieux répondre aux besoins des visiteurs. Les autres améliorations apportées au Peerless Pool Complex englobent une nouvelle esplanade et une cour d'entrée avec des bancs, des porte-vélos, un éclairage amélioré et un aménagement paysager indigène, un grand parasol, des refuges abrités, et un accès amélioré pour les personnes handicapées.

À côté du nouveau Peerless Pool Complex, nous avons plusieurs éléments qui participent à l'atmosphère conviviale et familiale dont le terrain de jeu Polaris accessible et conforme à la loi sur les Américains handicapés (Americans with Disabilities Act, ADA) disposant de sièges ombragés pour permettre aux parents de s'asseoir et de regarder jouer leurs enfants, des pavillons à louer, un parcours de disc

golf, un jardin pollinisateur et une prairie de fleurs sauvages avec des nichoirs pour merles bleus.

La Commissaire aux parcs de l'État, Rose Harvey, a déclaré : « Depuis des générations, la Peerless Pool laisse aux familles de merveilleux souvenirs estivaux et ces améliorations permettront de perpétuer cette tradition. Les parcs de l'État sont extrêmement abordables et agréables dans la mesure où ils offrent des journées entières de divertissement en famille qui créeront des souvenirs inoubliables pour toute la vie. Merci Gouverneur Cuomo pour votre soutien sans cesse renouvelé à nos parcs et un merci spécial à l'équipe des parcs et aux équipes de construction qui ont terminé ces travaux en un temps record afin de rendre l'infrastructure disponible pour la saison de nage 2018 ».

La Sénatrice Kathy Marchione a déclaré : « L'annonce d'aujourd'hui de la fin des travaux du nouveau Peerless Pool Complex d'un budget de 2,9 millions de dollars, livré en avance, est indéniablement une excellente nouvelle à l'approche de la saison de nage estivale. Les nouvelles améliorations apportées aux installations pour les visiteurs de piscine incluent plus d'espaces verts autour de la piscine, des lignes de visibilité améliorées depuis le bureau des sauveteurs jusqu'aux zones de nage, une esplanade et une cour d'entrée avec des bancs, des porte-vélos, un éclairage amélioré et un aménagement paysager indigène, un grand parasol, des refuges abrités et une meilleure accessibilité pour les personnes handicapées. Toutes ces améliorations permettront d'optimiser davantage l'expérience des nageurs et des visiteurs de la Peerless Pool. Je tiens à remercier le Gouverneur Cuomo et la Commissaire des Parcs Harvey pour avoir fait de cet important projet une réalité. Je tiens aussi à féliciter les travailleurs qui ont terminé les travaux avant la date prévue et aussi Louise Goldstein et les membres de Save the Victoria Pool Society pour leur plaidoyer continu en faveur de la piscine. La saison estivale à Saratoga est officiellement lancée et la piscine Peerless Pool est opérationnelle pour les estivants ».

La Membre de l'Assemblée Carrie Woerner a déclaré : « La Peerless Pool est une véritable tradition estivale dans le parc d'État Saratoga Spa. Je remercie le Gouverneur Cuomo et la Commissaire Rose Harvey pour leurs investissements dans le nouveau bain public et dans les pavillons pour la piscine. Ces infrastructures permettront d'enrichir à la fois l'expérience des visiteurs et des résidents ».

La Mairesse de Saratoga Springs Meg Kelly a déclaré : « La Peerless Pool est un grand atout pour la région. J'ai conservé de bons souvenirs de mes baignades durant mon enfance. C'est une excellente destination familiale dans le merveilleux parc Saratoga Spa. Merci à tous ceux et celles qui ont fait de cette rénovation une réalité ».

Le Peerless Pool Complex, constitué d'une piscine olympique principale, une piscine avec un toboggan, une barboteuse et une fontaine pour les enfants, attirent plus de 30 000 visiteurs en moyenne par an.

Les améliorations apportées aux parcs sont le reflet de l'engagement du Gouverneur Cuomo à redynamiser le réseau de parcs d'État et à élargir l'accès aux loisirs de plein air. Le programme NY Parks 2020 du Gouverneur est un engagement sur plusieurs années pour attirer par effet de levier 900 millions de dollars de financement public et

privé pour les parcs étatiques entre 2011 et 2020. Le budget d'État 2018-2019 accorde 90 millions de dollars à cette initiative.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse www.governor.ny.gov
État de New York | Chambre Exécutive | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[SE DÉSINSCRIRE](#)